

## 2 Tesalonaika

<sup>1</sup> Nai Pol, Sailas agod Timoti, girek e migire yen aŋ Kris midaen a Tesalonaika na yan aŋsam na migane ipalu da. Aŋ Anut idsad Tamad iŋ Tubun ak Jesus Kristus da, sisem amado da. <sup>2</sup> Anut idsad Tamad agod Tubun ak Jesus Kristus da iŋsad ilo panek agod ilo maror da dupanaŋ a.

### *Jesus Kristus imul ipalu san ru*

<sup>3</sup> Nai teig taog, maŋ pempem aŋ niŋemi wo Anut ilo uyan mupani da. Ago migane dan man uyan a, man dugo, aŋsam ilo rumok Anut lo man tubun mok ilasa da. Agog nug niŋen o amat dan dam tubun geig ilasa on da. <sup>4</sup> An niŋen o saen maŋ Anut san Kris midaen luluŋad lo mitililani an, aŋ yanjam mabisa se ya. Ata wo? Fun aŋsam ilo rumok tubun geig, agod aŋ Tubud san dal lo atur sakar on da. Aenta madai iŋ misilanek da dupanaŋ pe lo au adu o da, ak man mel an aŋ patum apani da.

<sup>5</sup> Kulob a kuai tem ikibiai panad dan man, Anut san bitinaek itaot mok a. Ru e njabol en fun man, muruan wei mi aleg, an lo Anut malan lo iŋ awok ipanaŋ dop, aben a Anut kagin ipanad san an lo aladu wa. Aŋ aben an san a, aben an lo au ak ninjen o aŋ madai gamu akubiani da. <sup>6</sup> Kagin a Anut aŋ o igane yan nek itaot a. Man dugo, iŋsan ilo sou lo tamolpein a gamu muruan dupanaŋ dan mite gup naon muruan ipidinaip, an lo madai tubun ak dile wan itaot geig a. <sup>7</sup> Mel en dam iŋ malan lo itaotan a. Iŋ aŋ muruan a ale dan yaes ipanaŋ a, ago dop aŋ man da sisem yaes bilabal lo tiladu

wa. Saňeptap saen an ilasa wak i? Saen Jesus iňsen yai balen tubun ak aman da did panu ibisei dan lo, tinin walal te iganep ilasa wa, agod iňjanen eňel adi dabdabai ak dida dumul dupalu wa. <sup>8</sup> Saen an lo, iň iňjanen pani naon iňsen lo inawai geig ak da imul a. Ago dop tamolpein ensauta a Anut ta dulon na, agod tamolpein ensauta a bilaluň Tubun ak Jesus ninjen o ilo rumok adi dufulaleg dulon gug ta duri na yan dam, naon saian geig ak ifuli ipidinai a. <sup>9</sup> Muruan mitep dile wan man, daonj pempem yen yau san, amaiak lo dudu diau a. Naod dam ifutanip an lo Anut san madok an patun fo dilasa dop, iňsan dabai girager anda yan ta dile na wa. <sup>10</sup> Nal an lo, iň imul ipalup iňsan tamolpein gun ak luluňad lo ilasa dop, yaňak tubun a girager anda yan iňane wa. An lo dop, tamolpein ensauta a ilod lo rumok an malad bulbal pe malad ti ibol pe dile wa. Agod aň dam luluňad lo amado wa. Man dugo, saen maň iňsan ru mabol ilasa se yan aň ilom lo rumok a.

<sup>11</sup> Maň mel an niňjen o pempem aň niňemi wo maňsama gudanek igo migane da. Anut iňsen, aň iňjanen wagin anjane wo idaisuda an niňjen o idiranj alasa wa. Ago dop iňsan dabai lo, ilo isou dugo yak agane dan, agod urat a ilo rumok lo ilasa dan dam, an fidian aganep itout a. <sup>12</sup> Maň ago mugudani dan lo tamolpein aenta aň niňemi wo idsad Tubun ak Jesus yaňan diabisa wa, agod iň lo yak ninjen aň dam yaňam diabisa wa. An lo ilasa san dal an man ilo panek a idsad Anut agod Tubun ak Jesus Kristus da dupanaň dan, nek an mi a.

**2***Kubiaeñ riñanek tamol*

<sup>1-2</sup> Teig taog, idsad Tubun ak Jesus Kristus imul ipalu san, agod id inj da sisem tutumani san dam ninjen o kudodom agure wa. Aenkadi Tubun ak san Nal ilasa la yan ninjen ago dubol da. Profet ru ta boi, tia, mañsama girek ta boi, tia, ru tim mañ awama lo ilasa ago dubol boi, gidad, ru naok ago yan alon tap, ilom lo ta rumok na wa. Gidad, mañ ru dabai ak lo igo murupaiañ den alon a, ririan arut dop arjanem kankan ta yau imul na wa. <sup>3</sup> Mel an ninjen o tamol ta ale funi dop dal ta lo ta irawan na wa. Tia, nal an ta ilasa na dop, awa bitek san nal imug mi ilasa wa, ago dop kubiaeñ riñanek tamol dam inj walal te ilasa wa. Tamol an man daon san gib lo idu san mi a. <sup>4</sup> Tamol an tamolpein sad anut gidigidad adi fidian sad ager, agod melmel fidian a tubud igo woñ ubou ad dile dan sad ager tamol dam imado da. An lo inßen yanjan yabisa dop, injanen madok aben a Anut san ubou ab lo yan injanep, an fo imasip igo ibol a, “ñai mi Anut.” <sup>5</sup> Añ ilom injaon boi, saen ñai imug añ da tumado na yan, ñai mel a ninjen o ñurupaiañ se yan dag ilom injaon i? <sup>6</sup> Agod gamu en, mel a tamol an yabituani imul pe walal te ta ilasa na wan añ alon uyan a. Inj ago imado yaup injsan saen fo gup kuai te ilasa wa. <sup>7</sup> Man dugo, kubiaeñ pilalek san dabai en mianuk lo mi tan en lo urat igane la ya. Ak gug, enti inj an yabituani imul o ago igane yau dop man, Anut inj talpein a dabai saian ak yabituani dan gigin na iganep, an lo dabai saian an ibisei yau a. <sup>8</sup> Saen an lo mi kubiaeñ riñanek tamol an walal te

ilasa wa. Ak gug, Tubun ak Jesus iñsan Awan Ur nam tamol an mitep ibili idu wa, kumaen panu lo imul ipalu san lilaman girager an nam, daon ipani wa. <sup>9</sup> Kubiaen ríjanek san tamol an Jesus gamugo imul ipalu dop ilasa wa. Tamol an Satan san tuon lo ipalu wa. Satan tamol an patun fo itur pe ibinawip, an lo dabai awan isa yan lo kulob girager sewak ak, agod kulob tini urer san dam tamolpein naod na idiri ilasa wa. Melmel an Satan san Ru Sewak ak san mi a. <sup>10</sup> Agod kagin itaot tia yan san rawek naok sensen ak lo, tamolpein a daon panek san dal diri dan irawai mok a. In daon panek dile mok a, man ata wo, ru rumok an niñen o dumat pe an lo Anut patud ipasi wak diñane san o dumoi da. <sup>11</sup> Nek fun an niñen o Anut in tubun mi ilod iduduñanip an lo iñsad ilo sou an gidigidad dop Ru Sewak an niñen o ilod lo rumok a. <sup>12</sup> Agop an lo fidian a ru rumok ak ilod lo ta rumok nag, kagin saiak an dile dugo ilod siñaokan go youd isa dan, bitinaek an lo dutur pe dudu diau geig a.

### *Atur sakar a*

<sup>13</sup> Teim taoma, mañ nal fidian añ e Anut ilon ipanañ den niñemi wo in ilo uyan mupani man uyanan a. Man dugo, fun lo mok Anut ipilianañ a, ago tag Awan Urgun idiran go gun alasa dan lo, agod ru rumok a ilom lo rumok dan lo dam, patu pasek ale wa. <sup>14</sup> Kristus san ru añsam na mufulale amaiak lo, Anut añ igiañ an lo patu pasek ipanañ a. An lo idsad Tubun ak Jesus Kristus iñsan girager amaiak añ dam ajanep amado wa. <sup>15</sup> Teim taoma, fun an niñen o atur sakar a. Agod Kris kagin mipiteñanañ an, awama lo aloñ se yan, agod

a maŋsama girek lo asuti an dam mi abi sakar pe  
ari uyanan a.

<sup>16</sup> Anut idsad Bai niŋed o imat dugo, iŋsan ilo panek lo maror burbed lo pempem yen yau san, agod mala nouk mel siŋaokan san da ipanad a. Anut nek an idsad Tubun en Jesus Kristus iŋsen ida <sup>17</sup> maror bubem lo digane dop, dabai dupanaŋ dan lo urat fidian uyan ak agane wak, agod ŋinjen uyan uyan ak abol ilasa wan dam, aŋ idaisuda geig a.

### 3

#### *Agudani dop Anut ibinawama wa*

<sup>1</sup> Ru wadan, ŋai teig taog, maŋ ninjema wo agudani wa. Ago dop Anut maŋ ibinawamap iŋsan ru imaspalup aben fidian lo yau kisaek oŋ a. Anut asumiani dop panu panu asau ak san tamolpein, luluŋad lo iŋanen ru tubun mi iŋsad leil lo ilasa wa, nek ibol aŋsem luluŋam lo ilasa na yak ago mi a. <sup>2</sup> Agod taida mi, aŋ agudani dop tamol saiadi, agod tamol a iŋsad kagin naok senamo geig ak dida, iŋsad tuod lo maŋ patuma ipasi wa. Man dugo, tamol fidian iŋ ilo rumok amad tia ya. <sup>3</sup> Alonj ak, Tubun en iŋ awa yabek tamol mi a. Amaiak niŋen o in aŋ isatuanan a. Agod iŋsen mi dumui igo, Satan muruan ipanaŋ o igane dop, naon dal ifutani wa. <sup>4</sup> Agod Tubun en aŋ niŋemi wo mel e rumok en maŋ ikubiai panama ya. Ru kagin dugo gubak mi mupanaŋ an aŋ agane da, agod murna dop nek ago mi agane yau a. <sup>5</sup> Ŋai Anut ŋugudani dop Tubun en aŋ dal ikubiai panaŋ a, an lo Anut san ilo panek ka bubem lo yen a, agod nek Kristus itur sakar na yak igo, aŋ dam ka ago agane wa.

*Ayalis dan niñen o kagin agane wa*

<sup>6</sup> Mañ teim taom, Tubun ak Jesus Kristus yañan lo mañ ru kagin en mupanañ da. Teid taod Kris adi ensauta a urat digane wo dumoi go, iñsad madok an san piteñanek mañ awama lo añjane yan ta diri dupani na ñan, añ siñired na ta au na wa. Tamol naok ago yak dam dadi ta ator na wa. <sup>7</sup> Man dugo, añ añsem mañsama kagin naok dugo woñ ari apani san alon uyangan a. Añ ilom isou, saen mañ añ luluñam lo tumado se yan miyalis man tia ya. <sup>8</sup> Mañ aenta sad anañ mani se yan, pempem madad na ya. Rumok geig, mañ nal fidian tidom ad urat migane da. Fun dugo, mañ tamolpein aenta añ luluñam lo dumado dan mañ kagin dupanama se yan lo muruan mupidinai man mamoi a. <sup>9</sup> Rumok geig, mañ tamol yañama tubun ak mi a. Amaiak niñen o iloma ibol tap man, mañ ka añ musumianan dop kagin apanama wa. Gug ago migane wan mamoi a. Man dugo, mañ añsam tinanou igo woñ mumado da, an lo añsem ale dop mañsama madok en mi ari wa. <sup>10</sup> Agod saen imug mi mañ añ da tumado se yan mañ ru e dabai en mupanañ a. “Tamol ta urat igane wo imoi tap, aenta sad anañ ta yani na wa.”

<sup>11</sup> An niñen o mañ durupaiama ya, tamolpein kadi urat digane wo dumoig urat ta digane na da. Kawan dutor dop tamolpein aenta sad muruan lo kabuñad mi disoduduni da. <sup>12</sup> Tubun ak Jesus Kristus yañan lo, mañ tamolpein naok ago yan dutokubol pe urat digane wo mususuñanai dop ru dabai mupidinai da. An lo in moni diñanep ate injaned anañ ka didad a. <sup>13</sup> Agod añ fidian niñemi

wo man maŋ igo mabol da. Aŋ kagin uyan ak agane wo ilom ta isali na wa.

<sup>14</sup> Aria, talpein ta ru kubiaeŋ girek en lo migire idu yen ta iloŋ na tap, talpein an aŋ ale wo uyan dop ida ta ator na wa. Man dugo, aŋ ago agane dop man, iŋ miai ifuni wa. <sup>15</sup> Ak man aŋsam ager tamol igo woŋ ta agane na wa. Tia, ru dabai ak arupeı dop ru kagin dam apani wa. Nek ibol aŋanem teim mok lo agane dak ago mi agane wa.

### *Ru wadan*

<sup>16</sup> Tubun ak iŋsen maror san fun. Iŋ nal fidian ka bubem lo maror ipanaj ak, dal funfun lo dam mi a. Anut ka aŋ fidian da amado wa. <sup>17</sup> Nai Pol ru wadan ŋaiseg banig mok nam ŋigire ya. Nai girek fidian ŋigire den lo ago ŋigane da. Ata wo, nai banig mok nam girek e ŋigire den lo, tamolpein fidian dulonj man, girek en ŋaisag na mok ipalu ya.

<sup>18</sup> Idsad Tubun ak Jesus Kristus san ilo panek aŋ fidian da amado.

**Anut san bilalun foun  
The New Testament in the Takia Language of Papua  
New Guinea  
Nupela Testamen long tokples Takia long Niugini**

Copyright © 1999 The Bible Society of Papua New Guinea

® Faith Comes by Hearing

Language: Takia

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2013-12-11

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

757b3e4e-2023-5b45-893a-ee9294ddeb9d